CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL
 7 ather Andrens bonif. Pine Fidge S. SO.

4-2-15 Yom. H.Buck, Piverton, N. . B. 5-29-A

Monthe in school before Carlisle,
Trade ontored at Carlislo, ..........................
trade at date of Discharge, ........................
Trado or Tidustry. $\qquad$
numb. Catholi
28 miles to jeuthis phore

CARLISLE INDIAN SCHOOL
(

Progress from to. $\qquad$ (Date)
(Date)


Remarks:

to DR. ALEX. MARCY, JR., dr. 408 MAIN STREET

FOR PROFESSIONAL SERVICES

0.76
mad Buck

RECEIVED PAYMENT

OFFICE HOURS
UNTIL 9.30 A.M.
2 TO 3 Р.M.
7 TO 8 PM.Mrojohn R．BrennanoSuperintendent 。
Pine Ridge Agency，S．D．
Dear sire
I have your favor of the 22 th enclosing check
in my favor for $\$ 200000$ transfer of funds to oredit theaccount of Mary Chief．Very respectfully．
湅。H．Supervisor in Charge．

# DEPARTMENT OF THE INTERIOR UNITED STATES INDIAN SERVICE 

Pine Ridge Agency, S.D.<br>November 12, 1914

Supervisor O.H.Lipps
Carlisle, Pa•
Dear Sir:
Referring to your letter of the 21st ultimo in regard to funds of Mollie Chief enrolled in your school as Mary Chief will say that check \#1444 Union Bank for \$100 in your favor for deposit to her credit is enclosed herewith.

These funds are allotment benefits and we will ask you to insist on most careful use of same.

JLB
Encl.


By


$$
\text { Juno 2, } 1915 \text { • }
$$

```
Doctor A10z Mavey J2.
408 Motn St.
RIvorton, IT.J.
Denz Sir:
I nelose horowith a check Ior Pive Dollars (\$5.00) Exom Mary Ohs of accout to settle her ine intennoss to Jou. Rleese mail zeceipt to mo.
Vory truly yours,
```

1RRD: WIRR

5-1142

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR <br> UNITED STATES INDIAN SERVICE

O.H.Jipps, supt.
Carlisle, Pa.

Dear Sir:
Enclosed I hand you check \#2390 Union Bank in your favor for $\$ 100$ account of Mollie Chief) for purpose of transferring this amount of her funds from Pine Ridge to your school.

Please sign the enclosed receipts and advise the girl that these funds are her allotment benefits and cannot be used foolishly. Thanking you for the interest taken in pupils
from Pine Ridge I am

JIB
Encl.
Very truly yours,

or-2sennan
superintendent.

Febr. 18ヶh, 1916.

Mr. Andrew Chief.
Pine Riage, Sonth Dakota.
Biy dear Sir:

When your letter of the lsth instent conteining the inquixy about the condition of your danchter 1 mony's heslth was received here this hornings $I$ refermed it to our sohool phygiesan with a request thet he suboft a report to be fommarded to you. Please lint copiad belom the statement thent has just been received from onr physician and be assured that $I$ am nleased it cen be made so favorable:
"hary Chtef hod the kimmps fron which
sine made a good recovery. Please notify the parent that there is nothing to wory about.

Thanking Jou for this opportunity to reassare you regarding the condition of your daughter's health, I am, Very truly yonrs.



## Sept. 14th, 1915.

## Mollie Chief.

## Hy doar Friend:

Mr. DeHuff has returned to my office the letter you will find enclosed herewith. The consensus of opinions seems to be that you can derive the most profit from the fundemental work that can be given you in the Sixth Grade and that you should not think of doing the more difficult seventh Grade work until you are better prepared. Under the circumstances I hope to hear soon that you are making an excellent record in the cless you are and that there is no question about your being promoted to do more difficult work at the end of the term.

Very respectfully,
n. Dips:-

These papers fell into my hands when you were away. I now turn them over to you for any action you may care to take. I have secured Miss Wilson's comment on "Mollie's" academic ability, and I agree with what Miss Wilson says.
I don't believe "Mollie" is in a position to force her mind very much. It won't stand it.

Respectfully,


Wer. Sa/fuffin
of Mary Chief, l wanld eay that Whe it noth iu anvy wey ehfalle of earyinq sevenloh grade worte. She is only a medivere stadig, not nearly do grod as some athers',
and I canld , Lee no reasoun what ever for allowing her to enew toy it. She needs frundatiouc worte wuch ae is qithe in pixth grade, Her consluctive inglish so thoor and she merely tesome the funda. mental ofreratiove sir are thmetic not funawing whew or how to $\mathrm{a} / \mathrm{L}$ phly thew to cancrehe questions. She will make a gosd etudent where she is and insthing move.
Pextreetully Biban.

## Miss Wilson:-

By these presents, you will notice that "Mollie" Chief aspires to break into Grade VII at the earliest possible date. What do you think about the plan? Is she in any way capabie of carrying Grade VII and if not, could she carry it by means of extra help? What do you think of the proposition in a general way?

Respectfully,


# DEPARTMENT OF THE INTERIOR <br> UNITED STATES INDIAN SERVICE 

Pine Ridge Agency, S.D.

May 23, 1916 RISLF
O.H.Lipps, Supt•

United states Indian School
Carlisle, Pa.

Dear Sir:
Replying to your letter of the 19 th instant in regard to transferring additional funds of Mollie Chief beg to say that Section 12, Regulations, reads:
"During any one year not more than $\$ 100$ of the funds of a minor may be transferred by a disbursing officer on a reservation to a disbursing officer of an Indian boarding school."
As Mollie is now nineteen years of age she will
draw her own per capita money which will be sent to her in a short time.


## Aug. 28th. 1916.

Mr. John R. Bronnen,
Superintendent, Pine Ridge Agency, Pine Ridge, S. D.

My dear Sir:
Calling attention to the note on the letter from Mary Chief that is attached hereto, I respectivily recome mend that an amount of about $\$ 35.00$ of Mary ${ }^{\prime} \$$ money be transferred here for her use from time to time ns may be required.
Very respectfully,

## Mgy $19 t h, 1916$.

## Mr. Johr ק. Brennan, <br> Superintendent, Rine Ridge tgeney. Pine Piage, S. D.

My dear Sir:
I return to you heremith Mery Mollie Ohief's Letter of the sth instant reletive to the emount of ty. S5 she needs to pay the balence ane on the violin she prohesed here some time Rgo. It has beon noted thet she has expended an smount of $\$ 100.00$ sinen Ootober of 2935 and it eannot be recomended, therefore, thet she be allowed to have any rove thar to pay the debt that is moxtioned by her and reforred to sbove. It will be appreciated, however, if. 7.25 can be sent, hexe to be asea by wary to pay the balanoe dre.
Vary trajy youra,

HKM.

Information regarding pupils to test eligibility and whether in need of Federal aid.

Name of child
 20


Date of report.
Hay 1,1915
Age ... 18
Grade $5^{2}=2$
Home post otfice.....Sins. Ridge Jo Tribe \&io ns

Degree of Indian blood. three fowwrthes How many acres of land do you own.1/4. af section Location near Te body.

What is the annual income from your land...not ins use $\qquad$
Do you have any other income.
Is your father living..... Yes. Arowr.money How much Country. homily, monde s Father's name Andre n

- P. R

Home post office .
Tribe. $\qquad$ Pious Do + R Is he a citizen..... Do not Know

Degree of Indian blood full.
How much land does he own... Lone sectroi Allotment No h Dost borer What is its estimated value... LOons Prover.

Does he have any other income... Po lice. If so, how much.... Dons Prone.
Does your father pay taxes on land or personal property . Loans fearer.
Is your mother living $\qquad$ Ko

Mother's name. $\qquad$
Home post office
Tribe $\qquad$ Pious

Degree of Indian blood. . $\qquad$
Is she a citizen $\qquad$
How much land does your mother own $\qquad$ Allotment No. $\qquad$
What is its estimated value $\qquad$

What is the annual income from her land $\qquad$
Does she have any other income
--.......
If so, how much -......

Does your mother pay taxes on her land or on personal property
 How many rooms in the house...... NSO ...-----....................................

How many live in the house Zine.
 wry do son notaterent that school bathetic fichool

How many teachers employed there Three iosutholic bisters

How many grades maintained Sixth irade.
How many months of school each year. Tine
Gers.

How many brothers of school age have you.
How many sisters of school age have you. Bro forme biel
Did you ever attend a public school........Gpe\&. not amy Are they in school.. Brother

Where


Remarks and recommendations of superintendent with reference to eligibility and need of Federal aid:

Note.-One of these blanks should be filled out by each pupil at Government boarding schools, preferably with the assistance of the superintendent or some one designated to act as his representative. If the superintendent is of opinion from the information given that the pupil is entitled to enrollment he should so indicate by signing the blank in the proper place and filing in the individual pupil's folder. In the case of pupils concerning whose eligibility or need of Government aid there is some doubt, superintendents should make proper remarks and recommendations in the space indicated and forward the form to the Indian Office for consideration.

# DEPARTMENT OF THE INTERIOR <br> UNITED STATES INDIAN SERVICE 

1309

```
Pine Ridge Agency, S. D.
                                    kr Sept. 2, 1916
```

Supt. $0^{*}$ H. Lips,
Carlisle, Pa,
Six:


Respectfully,


Feb. 14. 1917.

```
Mr. J. R. Brennan,
Supt. Pine Ridge Agency,
Pine Riage, S.D.
Dear Sir:
```

I enclose herewith a letter which Mary Chief
has brought to me. As I wrote you \& few days ago it is my opinion that Mary does not need all of the money which she has requested. If you approve of her having $\$ 15.00$ or $\$ 20.00$ you can send it to me and I will be glad to supervise the expenditure of it. There is still $\$ 8.00$ due her from the $\$ 14.00$ which you sent to pay her dentist bill. I am holding this in case she needs it for more dental work.
Very truly yours,

DiR

```
J. R. Brennan,
Supt. Pine Ridge Ageney,
Pino Ridge, S.D.
Dear Sir:
```

I enclose herewith Mr. Lipps' receipt for \$14.00 for transfer of funds from account \#1309.

I have your letter enclosing one which liary Chief wrote to Mr. Landman asking for $\$ 25.00$ of her money to be transferred here. If Mary has the funds and you epprove of her having some of it, you can transfer any amount you deem sufficient. I do not think she needs the amount she has ssked for.
Very truly yours,
$D: R$
Enc.

Ehief Clerk in Charge.

## dEPARTMENT OF THE INTERIOR

 UNITED STATES INDIAN SERVICEPine Ridge Agency, S. D.,<br>January $17,1917$.

```
0. H. IIpps, Superintendent,
    Carlisle, Pa.,
Dear Sir:
    Replying to your letter of January 12,
1917, enclosed find check No. }3706\mathrm{ on the
Union Bank, Acct 11o. 1309, for $14.00,
drawn in your favor for transfer of funds
of Mary Chief.
    Please deposit this amount to her account
and sign and return the enclosed receipt.
    Enclosed, also, find letter addressed to
1fr. Landman, upon which please make report as
to whether or not Nary needs any more funds.
```

GT /S

Ends.

# DEPARTMENT OF THE INTERIOR UNITED STATES INDIAN SERVICE 

Fine Ridge Agency, S. D., February 37, 1917.



Supt. O. H. Lippe, Carlisle, Pa .

Dear Sir:
Find enclosed check No. 3852 on the Union Bank
of Rushville, Neb., Not. 1300 , dram in your favor for $\$ 30.00$ for deposit to the account of Mollie Chief. Please sign and return the enclosed receipt.

Respectfully,


GT
Encl.

Receipt ret'd 3-10-17


March 8, 1917.

Wr. J. R. Bronnan, Supt. Pine Ridge Agency. Pine Ridge, S.D.

Dear Sir:
I enclose herewith the lease which you sent for the signature of Mollie Chief. Bery tmily yours,
$D: R$

# dEPARTMENT OF THE INTERIOR 

## UNITED STATES INDIAN SERVICE

Pine Ridge Indian Agency

Pine Ridge, S.D.
February 26, 1917.

Mr. O. H. Dips,
Superintendent
Carlisle, Penn.
Dear Sir:
Enclosed is a grazing lease covering the allotment of Mollie Chief, a Pine Rid ge Sioux now attending. your school. Kindly explain the lease to Mollie and if satisfactory to her have her sign before a notary public and return here.

RHS-Enclos.


Jun. 36, 1926.

```
Mr. John R. Brennan,
Supt. Pine Ridge Agent,
Pine Ridge, S. D.
```

My dear Mr. Brennan:
I. thank you very much e or your letter of Jan. Both, enclosing one from Mary Chief to you and your reply thereto. It is certainly very pleasing to know that I have been able to arouse the ambition of some of our Carline boys and girls. I am doing ail that $I$ an to ginger them up and mit a $11 t t 2 e$ more pep into them. Many of them are responding splendidly and I believe that now we have at Carlisle an fine a 20 of ambitious young boys and girls as you will find in almost any educational institution. of course we have a few of the other kind, but the great majority sem to be working to some puzopose. Of course it requires continual effort to keen them going as they ought to go, but this is true of all young people. I thank you very much for ailing my attention to Mary's letter, and I appreciate it very much.
Very respectfully,
Superintendent.

OHL:LC

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR

## UNITED STATES INDIAN SERVICE

```
                                    Pine Ridge Ageney, S.D.
                                    January 20, 1916
0.H.Iipps, superintendent
    Carlisle Indien School,
    Carlisle, Pa.
Dear Sir:
    The enclosed letter from Mary Chief will
perhaps be appreciated by your as it seems in the Indian
Service we rarely receive the messages of comnendation
but never fail to get the oriticisms.
```



# expo 

Pine Ridge Agency, S.D.
January 20, 1916

Miss Mary Chief?<br>Carlisle Indian School, darifisle, Pa.

My dear Mary:
Your very good letter of the and instant was received. I am sending the letter to Mr. Lippe to let him know that his pupils appreciate his efforts For their improvement ian

About your taking special work to flt yourself to accomplish something when you return, $I$ do not fool able to advise you. If you wish to fill a position in a boarding school, you and your teachers know best Just what work you would be most successful in and of course that would be what you like best.

My advice to every girl is to fit herself to take charge of a home. You realize how little money the sioux have and should learn to keep house by the most approved methods so that you could manege a house without going into debt and still be able to live well on whatever amount was available for living expenses.

The Indians here have almost no idea of the value of money and for that reason many of them manage so badly that they do not always have proper food and clothing. Talk the matter over with your teachers and Mr. Hips and they will be able to advise you.

Carlisle, Pa, fan, 2. 1916 .
bear Hrs Brennan:-
I have been wanting
To write to you for some Lime but I could int spare the tine trust -of all I must say that I wish you -a very Happy
Hewer Lear " Hew Gear.

Last night ow r supirintedent Mr. Lisps -gave us a hearty Talk and said meany inspiring Things and also Things that were much advisable, while he said talking it made me
fuel as Through is hould wake up andiryetting busy and leann some Thing use fuel, so I thought I would write and ask yow what Ishould take up That would be more useful to me in after life, so 9 cans s make and an effort to learn it because I fuel as tho sigh 2 shovel binning some Thing Home with me even if I-dont graduates. Sonly wish y ow sure so hear Hr. Lips Talk, I Enow it Las bapfibed me andlinill be very -glad, Ivhile at The day schorl in Pine Fidge I was in the Hiograde and now 9 am in the to Eh grade tow is every bock y gittening along? hive my love toni. D. Morison $t$ family. How please wire and give me some advise what should learn most, so 9 cam make an effort to lear it Thoughty, so That whin I carve Tome Imay be useful for

Lie and oivegards co
Tespectifuly Mary

```
Mr. John R. Brennen,
Supt. Pine Ridge Agency. Pine Ridge, S.D.
```

Dear Sir:
Mary Chief, one of our pupils from your agency, has had her teeth examined by the dentist and he has made an estimate of what it will cost to get her teeth into good shape. Mary says sho has money in your hands. Will you please send a check for \$14.00 on her account so that $I$ can pay the dentist. Very truly yours,
$D / R$
Chies Clerk in Charge.

Barkisk Pen.

$$
\operatorname{San} 10,1917
$$

Ho. Landman:-
Pine Ridge,
Sow, hate
invar Hi:-
lam uniting
y ow a few lines and hope shy will find yow welt.

IN ell Mev. Lasedmaw, lan going to astr yow a favor if yr w can do it,and that is, could you lease my. land because nobody is taking care of it, because in this way l orts at it is Icon get some bencefert-out of it ivhile it is benin made useful to some sue else.
'Heine is now only LiNo -o les left in the farming with Cap and so nov we must get-out and work for nusselves,
lam now in the 7 th trade or The. Fist year Nocatinial class as Thu y call it hus. Sam trying to lame all caw sand abs fam harming to play the soiling.

The chilchen as a whole from Pine Paige ane getting along abright.

Un March $4^{\text {th }}$, thess day, Thu troops of boys, the band boys and the girls That are in The ploy of. the, "Ped Conn Hesast," are going to Washington and stay fm 4 days, and ? Think they awe going io let Those go who caw pay thine sway and ? would
like to go very much because being, so close out inaner to Washington, It is a good chance for? Enow whin ? yet back? ill nevis se these Places ag din so please sind ne -about, 25, of my money, aw dywhtes send it, please kindly sind it to Dou, Ferrell the band master hue friviligh have been working for Eton and he is like -a father to ser and besides SHr, Dips is coming -and going on bines and he is going to heave in fume Th. Tyrrell has bun so hived do sue in every way -and Thy have bur taking me is chiffurint glaces and Chistinas, hin and his wife look me to Harrisburg fr 2 days rand now he braid
the in grind to by - and thee me phase send mex is if you can me the money night away ant for and and than he com o rove way. Phase be pune and sind the -money right away to Mrs. Tract and we sen -about it who about the land. Must now claw boring to hem form you now orespertfich Many PR Chill. $1309-$

PR．
Ms Landman \＆hadmep Teeth Herded te day－and the
amount came to 舞5：－and the hlentist seat sue where ？could get the money so 9 told hive in about 2 weeks tine－sd please surd me about 存o at－once，send it by no This math is out bicaum the dvaw surrey The last saturday of this month． Disfractifely


Mr. C. I. Elis, Spec. Agent, Pine Fidge, S. Dakota.

Dear Sir:
I an in receipt of your letter of the 5th inst. enclosing an application for the re-enrollment at this school of Mary chief. For The application is approved and I shat expect Key to use one of the tickets placed to your order at Nashville, Nebraska several days ago.

Very truly yours,

Chief Clerk in Charge
$\mathrm{D}-\mathrm{ME}$

## 5-1142

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR UNITED STATES INDIAN SERVICE

$$
\begin{aligned}
& \text { Pine Ridge, S. D., } \\
& \text { October 5, } 191 \% .
\end{aligned}
$$

Mr. John Francis, Jr., Supt.,
carlisle, Pa.;
Sir:
I transmit herewith application for re-enrollment of Mary Chief at Carlisle, completed. Please return duplicate for our files.

M
Very respectfuriy,

$$
\begin{aligned}
& \text { Pine Ridge, S. D., } \\
& \text { October 5, } 1917 .
\end{aligned}
$$

Mr. John Francis, Jr., Supt., carlisle, Pa.;

Sir:
I transmit herewith application for re-enrollment of Mary Chief at Carlisle, completed. Please return duplicate for our files.

M


## 5-1142

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE

Pine Ridge Ageney, S. Dak.,<br>May 22, 1317.

```
Supt. John Prancis, Jr.
    Carlisle, Pa.,
Sir;
    Enclosed find check IIO. 4064 on the
Union Bank, Acct 1%o. 1309, for $25.00, drewn
in your favor for transfer of funds for
deposit to the account of Mollie Uhief.
    lease gion and rotum the onclosed
receipt.
```

                                    . Very respectfully,
    
Enc ?
aiss anry Chief, Pine Ridge, S. Dgkota.

Dear Mary:
Your spplicstion for re-enrollment came yesterday and I at once wrote to Mr. Ellis telling him that it was approved and asking him to let you use one of the tickets placed at Kushville to his order several days ago. I shall be glad to see you and dilian with any others who might want to come very soon.
Very truly yours,

Pine Pidge Sito Cect 4, $91 \%$.

Wear Lii:-
Pecuived yon
lettio and mouch plensed to get it.

Diel I Lavr signed wop and will be mackivg fos my transfortates. billad has been wrilkig for ar paites but -ak presint zhes id boly kivo. breides myself -aved I Clisb wo came dome viith ont a chapera for the bat Z.ive whin we -wewt, hor didin tave -anny.

Mrose Close micl bect neqaida.

Hince Mary Chif.

This certifies that ------------------Mar Mef

## (Name of student.)



Subjects-Academic and Vocational.

## English

General Exercises

## Grade.

1st Voc.
Rating. 70
Arithmetic ..... 63
Industrial Geography ..... 69
Agricultural Botany ..... 75
Cooking ..... 79
Sewing ..... 75

Effort

## Deportment

$\qquad$
$\qquad$
and is oxsyou eligible to pursue work in the Second Year Yocetional grade, academic; and (Cancel one.).

Second ---- gexdyor year vocational


Date of birth: 1896 Tribe : $\qquad$ 4

Degree of blood: $3 / 4$

Reservation: Pine Ridge $s, 4$
 Grade entered: $\qquad$


School.

Mother :
 us Father :
 C 2 of
 -....... (-ace (8) he e Guardian: $\qquad$
Church preference :


Home post-office :
Aizenidge S Wast Home railroad point : Pushwille, nebr,


Withdrawn: Date

## Oct. 1914

Cause - Trazzfuried (narlizle,
Remarks: $\dagger$

# Progress from 

.-. $2 c$ (Date.)


Remarks:


## Remarks:



## Remarks:

## October 26th． 1914.

Mr．John R．Brennan，Superintendent。
Pine Ridge Agency，S．D．
Dear Six．
Replying to your favor of the 21st．I would
recommend that 100.00 of the funds of Mary Chief be
transferred here under section 21．If thin is not
sufficient，authority can be asked Iater to cover
What she may nead．
Very respectfully．
䍜。 $\mathrm{H} . \mathrm{M}$ 。
Supervisor in ohazge．


# DEPARTMENT OF THE INTERIOR UNITED STATES INDIAN SERVICE 

Pine Ridge Agency, S.D. October 21, 1914

0.H. Lips, Supervisot in Charge

Carlisle, $\mathrm{Pa}^{\circ}$.
Dear Sir:
A postal from Mary Chief a Pine Ridge pupil
enrolled at your school is enclosed for your information. Allotment benefits to the amount of $\$ 556.39$ are on deposit with this office and authority will be asked for anything you may recommend for her. If you prefer \$100 can be transferred to your school. She was informed that authority would be asked, if necessary, to use her funds in taking music lessons or any special work she desired.


## Carlisle Indian Industrial School.

Dear Sir: I want to buy the following articles:


I have in bank $\$$
I may spend \$


I spent last month \$ $\qquad$


The bank statement is correct.

Financial Clerk.
Approved:

Matron or Disciplinarian.
Approved:


OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

| Name of Student |  | Home Address Tribe |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Age at | Date of Entrance | Shop |  | JAN. | FEB. | mar. | APR. | MAY | june | JuLY | AUG. | SEPT. | ост. | Nov. | DEC. | TOTAL OR AVERAGE |
| Patron |  | Locality | Days in School |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Address |  | R. R. Station | Conduct |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Recommended by |  | ( Grade in | Ability |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Grade of Home |  | Church | Health |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Date of Outing | Date Returned | Wages | Earnings | - |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| . |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| MAWMAN A.EREE MFG. CO., R |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 41037 | x. |

$$
\begin{aligned}
& \text { Agency Prysician. } \\
& \text { for Crlisle Prease oxarino Morogy Chicf .... } 20 \\
& \text { Age } 18 \text { Hei,ht } \\
& \text { Woight } / 23 \\
& \text { Day School Insnectinr. }
\end{aligned}
$$

## Read Instructions on this Application Blank carefully

## BRIEF.

## Application of

## Andrew Chief

FOR THE ENROLLMENT OF

Mary Chief

IN THE INDIAN SCHOOL AT

## Garlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

```
    Pine Ridge, S.D.
```

Date of enrollment September 1, 1914. 191
Term of enrollment three ( 3 ) years

Printed by Carlisle Indians.

Important-Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their moral character and their worthiness for further attendance at a Government institution.

## Application for Enrollment in a Non-reservation School. <br> (For a child enrolled at an Agency)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at $\qquad$
Geritsio, Pa,



I, Andrew Chief , do hereby voluntarily consent and agree to her enrollment in said school for a period of the the years, and also obligate myself to abide by all the rules and regulations for Indian Schools.

The said child has been enrolled in the following schools:

(Parent, guardian, or next of kin)
P. O. address: . Pine Ridge, S.D.

Two Witnesses:


## PHYSICIANS CERTIFICATE.

I hereby certify that Shave this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find (L) to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This

 19
19. $\rho$ day


## CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of was voluntary, and I recommend the transfer of said child.


## SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a nonreservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.
$\qquad$
NOTE. -Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

# Read Instructions on this Application Blank carefully 

## INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that-
A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schoois.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations, or Indian schools, to nonreservation schools.

Important-Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their moral character and their worthiness for further attendance at a Government institution.


